

---

..... [p1].....

Beminden Broeder

Wy hebben uwe depêche<sup>1</sup> daer ontvangen, [*Stefanie*] is gister morgen vertrokken ik heb al haer goed zelve op eene kortewagen gelaen en tot haer huis gezonden,<sup>2</sup> met haere moeder moet ik rekenen dezen avond, zy pretendeert maer 150 fs ontvangen te hebben te nieuwjaer en aen ander heeft zy zelf gezeid dat zy er 300 en oneffen gehad had te nieuwjaer er komen veel schulden uit op uwen naem waer gy geen deel kond in hebben

..... [p2].....

ik zal haer niet betalen voor dat ik het avis<sup>3</sup> heb van M<sup>r</sup> Soenens, zy is zoo verschrikt geweest dat zy gezeid heeft nooit meer u of u huis te naderen, maer hoe gaet het met Moeder en camille waer is Moeder heeft Camille nog geld of patientie ik durve niet weg gaen voor dat die rekeningen vereffend zyn, anders is alles klaer en gerust, en elk zegt in stille God lof M<sup>r</sup> Gezelle is verlost, schryft my over Moeder en Camille wat ik moet doen of ik hier mag blyven, wy onderzoeken alle de plaetsen waer zy iets gekocht heeft, men reclameert tien zakken kolen die zy op uwen naem doen draegen heeft naer haer Vaders, antwoord zeere<sup>4</sup> alles is

..... [p3].....

ten besten gepasseerd gaet Camille zondag niet komen

Veel complimenten van iedereen

Louise u zuster

.....

- 1 Telegram.
- 2 Zie ook de brief van [Louise Gezelle aan Ferdinand Van De Putte van 09/08/1872](#).
- 3 Advies.
- 4 Vlug.



---

---

## Briefbeschrijving

Verzender	[Gezelle, Louise]
Ontvanger	[Gezelle, Guido]
Verzendingsdatum	[10/08/1872]
Verzendingsplaats	Brugge (Brugge)
Annotatie	Jaartal, maand en adressaat gereconstrueerd op basis van de toegevoegde notitie; dag gereconstrueerd op basis van brieftekst en de brief van Louise aan Ferdinand Van De Putte nr.25657; adressant en plaats gereconstrueerd op basis van contextuele gegevens.
Annotatie	Jaartal, maand en adressaat gereconstrueerd op basis van de toegevoegde notitie; dag gereconstrueerd op basis van brieftekst en de brief van Louise aan Ferdinand Van De Putte nr.25657; adressant en plaats gereconstrueerd op basis van contextuele gegevens.

## Documentbeschrijving

### Fysieke bijzonderheden

Drager	dubbel vel, 209x135 wit papiersoort: 3 zijden beschreven, inkt
Staat	volledig
Vormelijke bijzonderheden	papiermerk: papier postal breveté 4 grammes
Toevoegingen	op zijde 1 links in de bovenrand: Aan G. Gezelle ; idem rechts: (Oogst 1872) (inkt, beide hand P.A.)

### Bewaargegevens

Land	België
Plaats	Brugge
Bewaarplaats	Guido Gezellearchief

---

ID Gezellearchief	Aanw. 434
Bibliotheekrecord	<a href="https://brugge.bibliotheek.be/detail/?itemid=library/v/obbrugge/gezelle 26691">https://brugge.bibliotheek.be/detail/?itemid=library/v/obbrugge/gezelle 26691</a>
Geschiedenis	27/02/2018, Antwerpen: Teruggave familiebrieven UA

## Inhoud

Incipit	Wy hebben uwe
Tekstsoort	brief
Talen	Nederlands

## Gevolgde codeerpraktijk

De tekst werd diplomatisch getranscribeerd, en aangevuld met een editoriale laag.

De oorspronkelijke tekst werd ongewijzigd getranscribeerd; alleen typografische regeleindes en afbrekingstekens, en niet-betekenisvolle witruimte werden genormaliseerd.

Auteursingrepen in de tekst (toevoegingen, schrappingen), en latere redactie-ingrepen (schrappingen, toevoegingen, taalkundige notities) door de lezer werden overgenomen en expliciet gemarkeerd.

Voor een aantal tekstfenomenen werden naast de oorspronkelijke vorm ook editeursingrepen opgenomen in de transcriptie: oplossingen voor niet-gangbare afkortingen en correcties voor manifeste fouten. Daarnaast bevat de transcriptie editeursingrepen ter verbetering van de leesbaarheid (toevoegingen, reconstructies) of ter motivering van transcriptie-beslissingen (aanduiding van onzekere lezingen, weglating van onleesbare tekst). Alle editeursingrepen worden expliciet gemarkeerd.

## Colofon

Titel	[10/08/1872], [Brugge], [Louise Gezelle] aan [Guido Gezelle]
Editeur	Piet Couttenier
Wetenschappelijke leiding	Els Depuydt
Partners	<a href="#">Openbare Bibliotheek Brugge</a> (Guido Gezellearchief); <a href="#">Centrum voor Teksteditie en Bronnenstudie</a> (Koninklijke Academie voor Nederlandse Taal en Letteren); <a href="#">Instituut voor de Studie van de Letterkunde in de Lage Landen (ISLN)</a> (Piet Couttenier, Universiteit Antwerpen); Guido Gezellegenootschap
Uitgever	Guido Gezellearchief, KANTL/CTB
Plaats van uitgave	Brugge, Gent

Publicatiedatum	2024
Beschikbaarheid	Teksten en afbeeldingen beschikbaar onder een <a href="#">Creative Commons Naamsvermelding - Niet Commercieel</a> licentie.
Disclaimer	De editie van de Guido Gezellecorrespondentie is het resultaat van een samenwerkingsproject met vrijwilligers. De databank is in opbouw, aanvullingen en opmerkingen kunnen gemeld worden aan <a href="mailto:els.depuydt@brugge.be">els.depuydt@brugge.be</a> .
Citeren	Een brief kan worden geciteerd als: [Naam van editeur(s)], [brieffschrijver aan briefontvanger, plaats, datum]. In: GezelleBrOn, Wetenschappelijke editie van de correspondentie van Guido Gezelle. [publicatiedatum] Available from World Wide Web: [link]

---